

DGCTC

BIENAL

COOPERACIÓN TÉCNICA Y CIENTÍFICA DE MÉXICO
2003 - 2004

INFORME



SECRETARÍA DE
RELACIONES
EXTERIORES

SRE

DIRECCIÓN GENERAL DE COOPERACIÓN
TÉCNICA Y CIENTÍFICA



Unidad de Relaciones Económicas y Cooperación Internacional
Dirección General de Cooperación Técnica y Científica

Dr. Luis Ernesto Derbez
Secretario de Relaciones Exteriores

Dra. Irma Adriana Gómez
Titular de la Unidad de Relaciones Económicas y Cooperación Internacional

Dr. Jorge Ibarra Salazar
Director General de Cooperación Técnica y Científica

Mtro. Jesús Velázquez Castillo
Director de Programas de Cooperación de Ejecución Nacional

Mtra. Marisela González Rivas
Directora de Cooperación Regional

Lic. Sonia Elena González Aguirre
Directora de Cooperación Bilateral con América Latina y El Caribe

Lic. Héctor Antonio Uribe Cerón
Director de Proyectos Especiales

Mtra. Martha Patricia Cardoso Ramírez
Directora de Evaluación y Difusión de la Cooperación

Mtra. Karla Ambrosio Torres
Edición

Lic. Yesica Barrera Arriaga
Diseño y Formación

Lic. Fabiola Soto Narvárez
Análisis de Información

Las opiniones, análisis y recomendaciones de política no reflejan necesariamente el punto de vista del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, como tampoco de su junta ejecutiva ni de sus estados miembros.

Sitio Web: <http://dgctc.sre.gob.mx>

• Abreviaturas	5
• Presentación del Dr. Jorge Ibarra Salazar. Director General de la DGCTC	10
• Visión y perspectivas de la cooperación internacional de México	11
○ Contexto actual	11
○ Oportunidades de la cooperación internacional para el desarrollo	12
○ Líneas estratégicas de la cooperación mexicana	12
○ Retos y perspectivas de la cooperación mexicana	
• Qué es la cooperación técnica y científica internacional de México	13
○ Definiciones básicas	13
○ La CID y el Plan Nacional de Desarrollo	14
○ Líneas estratégicas de la política mexicana de cooperación	14
○ La cooperación técnica y científica	15
○ Sectores de la cooperación mexicana	16
⊙ Desarrollo social y combate a la pobreza	16
⊙ Medio ambiente y recursos naturales	16
⊙ Ciencia y tecnología	17
⊙ Educación	17
⊙ Salud	18
⊙ Tecnologías de la información.	18
⊙ Agropecuario	
⊙ Apoyo a pequeñas y medianas empresas	
• La Dirección General de la Cooperación Técnica y Científica	19
○ Propósito de la cooperación mexicana	19
○ Organigrama de la URECI	20
○ Misión de la DGCTC	20
○ Visión de la DGCTC	20
○ Principales Objetivos de la DGCTC	21
○ Lineamientos de la cooperación mexicana	22
○ Vertientes de la cooperación mexicana	22
○ Estructura de la DGCTC	23
○ Contribución de la DGCTC al desarrollo del país	

• La cooperación técnica y científica de México en el periodo 2003-2004	25
○ Por vertiente	25
⊙ México como receptor de cooperación	25
⊙ México como oferente de cooperación	26
⊙ Cooperación horizontal	27
○ Cooperación bilateral	28
⊙ América del Norte	28
⊙ Europa	30
⊙ Asia-Pacífico	43
⊙ África y Medio Oriente	48
⊙ América Latina y El Caribe	51
⊙ Sudamérica	66
○ Cooperación multilateral	73
⊙ Sistema de Naciones Unidas	74
○ Cooperación regional	84
⊙ Organismos y mecanismos regionales	85
⊙ Organismos y mecanismos subregionales	92
• Programas especiales	99
○ Atención a desastres	99
○ Proyecto de modernización y difusión de la DGCTC	100
• Conclusiones	105
• Índice de figuras	109
• Índice de tablas	110
• Índice analítico	111

AICD	Agencia Iberoamericana para la Cooperación y el Desarrollo
AG	Asamblea General de la ONU
ALCUE	América Latina, Caribe y Unión Europea
ANUIES	Asociación Nacional de Universidades e Instituciones de Educación Superior
APCI	Agencia Peruana de Cooperación
APEC	Foro de Cooperación Económica Asia-Pacífico
BANCOMEXT	Banco Nacional de Comercio Exterior
BID	Banco Interamericano de Desarrollo
BM	Banco Mundial
CAD	Comité de Ayuda al Desarrollo
CARDI	Agencia Caribeña de Investigación y Desarrollo Agrícola
CARICOM	Comunidad Caribeña
CARIFTA	Asociación Caribeña de Libre Comercio
CDI	Comisión Nacional para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas
CEDEM	Centro Estatal de Desarrollo Municipal (Puebla)
CENAPRED	Centro Nacional de Prevención de Desastres
CEPAL	Comisión Económica para América Latina y el Caribe
CERLALC	Centro Regional para el Fomento del Libro en América Latina y El Caribe
CFI	Corporación de Fomento Industrial (República Dominicana)
CIBERAMERICA	Programa para Crear una Comunidad Virtual Americana
CID	Cooperación Internacional para el Desarrollo
CIDI	Consejo Iberoamericano para el Desarrollo Integral
CIEBT	Centro Incubadora de Empresas de Base Tecnológica del Instituto Politécnico Nacional
CIGRAS	Centro de Investigación en Granos y Semillas (Costa Rica)
CIREN	Centro Internacional de Restauración Neurológica (Cuba)
CMCC	Comisión Nacional para la Cooperación con Centroamérica
CONAGUA	Comisión Nacional del Agua
COMURES	Corporación de Municipalidades de El Salvador
CONACYT	Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología
CONALEP	Colegio Nacional de Educación Técnica Profesional
CONAM	Comisión Nacional de Medio Ambiente (Perú)
CRECTEALC	Centro Regional para la Enseñanza de la Ciencia y la Tecnología del Espacio para América Latina y El Caribe
CSUCA	Consejo Superior Universitario Centroamericano

CTC	Cooperación Técnica y Científica
CTPD	Cooperación Técnica entre Países en Desarrollo
CTS+I	Cátedra Ciencia, Tecnología, Sociedad e Innovación en Iberoamérica-México
DGCTC	Dirección General de Cooperación Técnica y Científica
EML	Enfoque de Marco Lógico
EUROPEAID	Agencia Europea de Cooperación Internacional
FAO	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
FEMCIDI	Fondo Especial Multilateral del Consejo Iberoamericano para el Desarrollo Integral
FIDA	Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola
FLACSO	Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales
FNUAP	Fondo de Población de las Naciones Unidas
FNUDC	Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Capitalización
FONAES	Fondo Nacional para Empresas Sociales (Honduras)
FONART	Fondo Nacional para el Fomento de Artesanías
FUNDIBEQ	Fundación Iberoamericana para la Gestión de la Calidad
G-3	Grupo de los Tres
G-77	Grupo de los 77
G-8	Grupo de los Ocho
GAN	Grupos de Alto Nivel
GEF	Fondo para el Medio Ambiente Mundial
GLOBE	Programa Globe
IDH	Índice de Desarrollo Humano
IIE	Instituto de Investigaciones Eléctricas (Cuba)
ILCE	Instituto Latinoamericano de la Comunicación Educativa
IMEXI	Instituto Mexicano de Cooperación Internacional
IMP	Instituto Mexicano del Petróleo
IMSS	Instituto Mexicano del Seguro Social
IMTA	Instituto Mexicano de Tecnología del Agua
INAM	Instituto Nacional para la Mujer (Honduras)
INAOE	Instituto Nacional de Astrofísica, Óptica y Electrónica
INE	Instituto Nacional de Ecología
INEGI	Instituto Nacional de Estadística, Geografía e Informática
INIFAP	Instituto de Investigaciones Forestales, Agrícolas y Pecuarias

INSS	Instituto de Nicaragüense de Seguridad Social
IPN	Instituto Politécnico Nacional
ISSSTE	Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado
ITESM	Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Monterrey
ITS	Infección de Transmisión Sexual
JICA	Agencia de Cooperación Internacional del Japón
JMPP	Programa de Cooperación Conjunto México – Japón (por sus siglas en inglés)
MAPC	Ministerio de Agricultura, Pesca y Cooperativas (Belice)
MINAE	Ministerio de Ambiente y Energía (Costa Rica)
MDG	Objetivos de Desarrollo del Milenio (por sus siglas en inglés)
OACI	Organización de Aviación Civil Internacional
OCDE	Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos
OCHA	Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios de la ONU
OEA	Organización de Estados Americanos
OEI	Organización de los Estados Iberoamericanos
OIEA	Organismo Internacional de Energía Atómica
OIT	Organización Internacional del Trabajo
OMC	Organización Mundial de Comercio
OMI	Organización Marítima Internacional
OMM	Organización Meteorológica Mundial
OMS	Organización Mundial de la Salud
OMT	Organización Mundial del Turismo
ONU	Organización de las Naciones Unidas
ONUDI	Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial
OPS/OMS	Organización Panamericana de la Salud
OSC	Organizaciones de la Sociedad Civil
PCM	Ciclo de Administración de Proyectos (por sus siglas en inglés)
PDH	Procuraduría de los Derechos Humanos (Guatemala)
PEMEX	Petróleos Mexicanos
PESA	Programa Especial de Seguridad Alimentaria
PETROECUADOR	Petróleos de Ecuador
PIB	Producto Interno Bruto
PIMCRA	Plan Integrado de Manejo de la Cuenca del Río Aranjuez

PMA	Programa Mundial de Alimentos
PND	Plan Nacional de Desarrollo
PNUD	Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo
PNUMA	Programa de Naciones Unidas para el Medio Ambiente
PRIE	Proyecto Regional de Indicadores Educativos (del CIDI)
PROMA	Programa de Modernización del Manejo del Agua (OMM)
PRONAFIDE	Programa Nacional de Financiamiento al Desarrollo
PYMES	Pequeñas y medianas empresas
SAGARPA	Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación
SCJN	Suprema Corte de Justicia de la Nación
SCT	Secretaría de Comunicaciones y Transportes
SECIB	Secretaría de Cooperación Iberoamericana
SEDENA	Secretaría de la Defensa Nacional
SEDESOL	Secretaría de Desarrollo Social
SEGOB	Secretaría de Gobernación
SE	Secretaría de Economía
SELA	Sistema Económico Latinoamericano
SEMARNAT	Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales
SENAI	Servicio Nacional de Aprendizaje Industrial de Brasil
SEP	Secretaría de Educación Pública
SETCO	Secretaría Técnica de Cooperación Internacional (Honduras)
SIABUC	Sistema de Automatización de Bibliotecas (Universidad de Colima)
SICOI	Sistema Integral de Cooperación Internacional
SINAPROC	Sistema Nacional de Protección Civil
SNU	Sistema de Naciones Unidas
SRE	Secretaría de Relaciones Exteriores
SSA	Secretaría de Salud
TLCAN	Tratado de Libre Comercio de América del Norte
TICs	Tecnologías de Información y Comunicación
UE	Unión Europea
UIT	Unión Internacional de Telecomunicaciones
UNAM	Universidad Nacional Autónoma de México
UNESCO	Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura

UNICEF	Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia
UNIFEM	Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer
UPU	Unión Postal Universal
URECI	Unidad de Relaciones Económicas y Cooperación Internacional
VIH/SIDA	Síndrome de Inmuno Deficiencia Adquirida
VNU	Programa de Voluntarios Jóvenes de las Naciones Unidas

Me complace presentar el Informe Bienal de la Cooperación Técnica y Científica de México 2003-2004, que se enmarca en el "Programa-Proyectos Estratégicos SRE" ejecutado en el espacio de la cooperación con el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD). Su propósito primordial es dar a conocer las actividades de política exterior, relacionadas con la cooperación técnica y científica. Este esfuerzo de difusión, emprendido por la Secretaría de Relaciones Exteriores, es un instrumento para la mejor rendición de cuentas y para promover la participación de las instituciones mexicanas en los programas de cooperación realizados por y en México.

Nuestra Constitución, en su Artículo 89, reconoce a la cooperación internacional para el desarrollo como uno de los principios que inspiran la política exterior mexicana. Con tal marco de referencia, México ha apoyado firmemente la realización de actividades de cooperación internacional que coadyuven al desarrollo económico y social de nuestro país y de nuestros socios en la comunidad internacional.

El gobierno mexicano ha convertido a la cooperación internacional que recibe, en una eficaz herramienta de desarrollo nacional, mediante la concentración de dichos recursos en los sectores y regiones que más lo necesitan, de conformidad con el Plan Nacional de Desarrollo 2001-2006.

La oferta mexicana de cooperación internacional es un instrumento de promoción económica, comercial, tecnológica y cultural del país. De este modo, la cooperación internacional se suma a los esfuerzos de ampliación de mercados para los productos mexicanos y de promoción de la imagen de nuestro país, sobre todo en aquellas regiones de especial interés para México, como son: Centroamérica, El Caribe, Sudamérica, Norteamérica, Europa y la región Asia-Pacífico.

El Informe presenta las actividades realizadas por la Unidad de Relaciones Económicas y Cooperación Internacional, a través de su Dirección General de Cooperación Técnica y Científica durante el periodo 2003-2004: Incluye una descripción de las acciones de cooperación de México en sus tres vertientes (recepción, oferta y horizontal), en sus diversas modalidades (bilateral, trilateral y multilateral), así como en los principales sectores de interés para el desarrollo nacional e internacional.

El Informe consta de seis apartados: El primero presenta la visión y perspectivas de la cooperación internacional de México; el segundo incluye definiciones básicas y el marco de referencia de la cooperación técnica internacional; el tercero muestra los principios, objetivos y estructura que orientan la actuación de la Dirección General de Cooperación Técnica y Científica; el cuarto informa sobre las acciones de cooperación por vertiente y modalidad; el quinto hace referencia a los Programas Especiales de atención a desastres, modernización y difusión de la cooperación; finalmente, el sexto contiene las conclusiones y retos de la cooperación mexicana.

Confiamos que esta publicación será de interés para estudiosos, investigadores, actores y potenciales involucrados en programas y proyectos de cooperación internacional.

Dr. Jorge Ibarra Salazar



Director General